**Til elever med ukrainsk / russisk/engelsk morsmål:**

Leknes skole kan fra nå tilby leksehjelp til elever som snakker ukrainsk og russisk, engelsk. Hjelpen blir gitt av vår språkassistent Olena, som også snakker og skriver norsk og engelsk.

Elevene kan få hjelp til alle lekser, både de som blir gitt i internasjonal klasse og de som blir gitt i norsk klasse. Tilbudet er frivillig, men vi oppfordrer til å møte opp, slik at elevene kan få hjelp til det de ikke forstår.

Leksehjelpen blir gitt tirsdager og torsdager etter siste time og frem til klokken 15:30.

Møteplass: Klasserommet til Internasjonal klasse.

**Учням, рідною мовою яких є українська\російська:**

Школа Лекнеса тепер може запропонувати допомогу у виконанні домашніх завдань учням, які володіють українською та російською мовами. Допомогу надає наш мовний асистент Олена, яка також розмовляє та пише норвезькою та англійською.

Учні можуть отримати допомогу з усіма домашніми завданнями, як тими, які задаються на уроках, які проходять в інтернаціональному класі, так і тими, які задаються на уроках норвезькою мовою. Пропозиція є добровільною, але ми заохочуємо вас взяти участь, щоб студенти могли отримати допомогу з того, чого вони не розуміють.

Допомога у виконанні домашніх завдань здійснюється у вівторок та четвер після останнього заняття та до 15:30.

Місце зустрічі: аудиторія Інтернаціонального класу (Internasjonal klasse).

**Ученикам, родным языком которых является украинский/русский:**

Школа Лекнеса теперь может предложить помощь в выполнении домашних заданий учащимся, владеющим украинским и русским языками. Помощь оказывает наш языковой ассистент Елена, которая также разговаривает и пишет на норвежском и английском.

Учащиеся могут получить помощь со всеми домашними заданиями, как теми, которые задаются на уроках, проходящих в интернациональном классе, так и теми, которые задаются на уроках на норвежском языке. Предложение добровольно, но мы поощряем вас принять участие, чтобы студенты могли получить помощь с тем, чего они не понимают.

Помощь в выполнении домашних заданий осуществляется во вторник и четверг после последнего занятия и до 15:30.

Место встречи: аудитория Интернационального класса (Internasjonal klasse).

**For students with Ukrainian / Russian / English mother tongue:**

Leknes school can now offer help with homework for pupils who speak Ukrainian, Russian and English. The help is provided by our language assistant Olena, who also speaks and writes Norwegian and English.

Pupils can get help with all their homework, both those given in International Class and those given in Norwegian classes. This offer is voluntary, but we highly recomment that you attend, so that students can get help with what they do not understand.

Help with homework is provided on Tuesdays and Thursdays after the last school lesson and until 15:30.

Meeting place: The classroom of International Class.